SAMSUNG

SGH-M310

Používateľská príručka

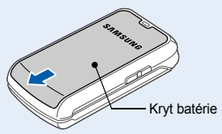
Niektoré údaje v tejto príručke sa nemusia zhodovať s vaším telefónom, v závislosti od softvéru telefónu alebo poskytovateľa služieb.
Bluetooth QD ID : B013791

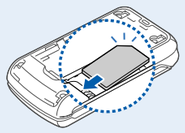
World Wide Web
http://www.samsungmobile.com

Printed in Korea
Code No.:GH68-18426A
Slovakian. 05/2008. Rev. 1.0

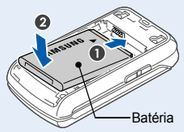
Inštalácia karty SIM a batérie

1. Odstráňte kryt batérie a vložte kartu SIM.



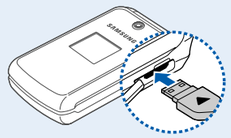


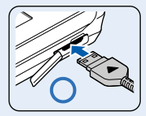
2. Vložte batériu a vráťte kryt batérie späť na miesto.

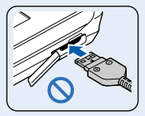


Nabíjanie batérie

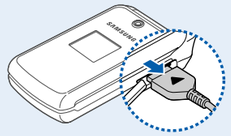
1. Zapojte dodaný cestovný adaptér do telefónu a sieťovej zásuvky.





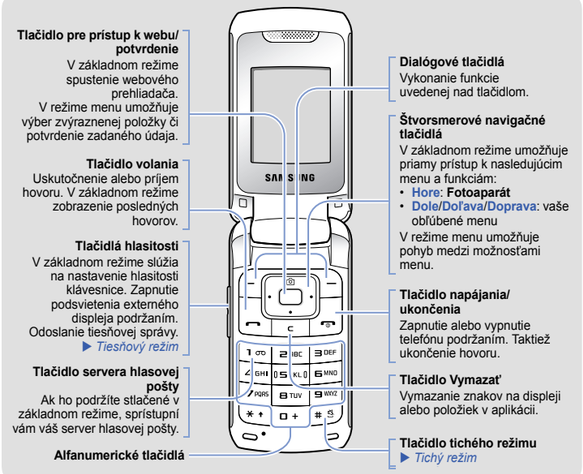


2. Po dokončení nabíjania cestovný adaptér odpojte.



Poznámka: Nevyberajte batériu z telefónu, pokým neodpojíte cestovný adaptér. V opačnom prípade môže dôjsť k poškodeniu telefónu.

Usporiadanie telefónu a funkcie tlačidiel


Tlačidlo pre prístup k webu/ potvrdenie
V základnom režime spustenie webového prehliadača.
V režime menu umožňuje výber zvýraznenej položky či potvrdenie zadaného údaja.
Tlačidlo volania
Uskutočnenie alebo príjem hovoru. V základnom režime zobrazenie posledných hovorov.
Tlačidlá hlasitosti
V základnom režime slúžia na nastavenie hlasitosti klávesnice. Zapnutie podsvietenia externého displeja podržaním. Odoslanie tiesňovej správy.
▶ Tiesňový režim
Tlačidlo servera hlasovej pošty
Ak ho podržíte stlačené v základnom režime, sprístupní vám váš server hlasovej pošty.
Alfanumerické tlačidlá
Dialógové tlačidlá
Vykonanie funkcie uvedenej nad tlačidlom.
Štvorsmerové navigačné tlačidlá
V základnom režime umožňuje priamy prístup k nasledujúcim menu a funkciám:
• Hore: Fotoaparát
• Dole/Doľava/Doprava: vaše obľúbené menu
V režime menu umožňuje pohyb medzi možnosťami menu.
Tlačidlo napájania/ ukončenia
Zapnutie alebo vypnutie telefónu podržaním. Taktiež ukončenie hovoru.
Tlačidlo Vymazať
Vymazanie znakov na displeji alebo položiek v aplikácii.
Tlačidlo tichého režimu
▶ Tichý režim

Tichý režim V základnom režime stlačením a podržaním # vypnete všetky zvuky telefónu. Zrušenie vykonáte ďalším stlačením a podržaním tlačidla.

Tiesňový režim Ak chcete odoslať tiesňovú správu na prednastavené telefónne čísla, pri zatvorenom telefóne stlačte štyrikrát tlačidlo hlasitosti. Po tom, čo sa tiesňová správa odošle, telefón sa prepne do tiesňového režimu a bude prijímať hovory iba od registrovaných príjemcov. Po prijatí hovoru od príjemcov tiesňovej správy telefón na hovor automaticky odpovie. Stlačte pre ukončenie tiesňového režimu.

Displej

Keď nevoláte alebo nepoužívate menu, telefón je v základnom režime. Aby bolo možné vytočiť telefónne číslo, musíte byť v základnom režime.

V hornej časti displeja sú zobrazené nasledujúce indikátory stavu:

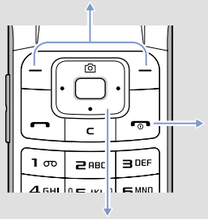
Ikona	Popis
	Sila signálu
	Sieť GPRS (2.5G)
	Pripájanie k sieti GPRS (2.5G)
	Prenos dát v sieti GPRS (2.5G)
	Prebieha hovor
	Pripojené k zabezpečenej webovej stránke
	Pripojené k počítaču
	Presmerovanie hovoru je aktívne
	Domovská zóna
	Zóna kancelárie
	Roamingová sieť
	Nová správa
	Nová hlasová pošta

Ikona	Popis
	Funkcia tiesňových správ je aktívna
	Funkcia Bluetooth je aktívna
	Je pripojená náhlavná súprava Bluetooth alebo súprava handsfree do automobilu
	Je nastavený budík
	FM Rádio je zapnuté
	Tichý režim (Vibrovanie)
	Tichý režim (Stlmiť)
	Zvonenie nastavené na vibračné
	Režim šepkania počas hovoru
	Režim stlmenia počas hovoru
	Stav batérie

Používanie menu

V základnom režime otvoríte hlavné menu stlačením dialógového tlačidla **Menu**.

Nápisy v dolných rohoch displeja zobrazujú aktuálne funkcie dialógových tlačidiel. Stlačením ľavého dialógového tlačidla ( ) alebo pravého dialógového tlačidla ( ) vykonáte uvedenú funkciu.



Stlačením tohto tlačidla zatvoríte menu bez zmeny nastavenia menu.

Štvorsmerové navigačné tlačidlá je možné použiť ako klávesové skratky pre prístup k obľúbeným menu. Tlačidlo **Hore** je pevná skratka pre funkciu **Fotoaparát**.

1. V základnom režime stlačte dialógové tlačidlo **Menu**.
2. Zvoľte možnosť **Nastavenia** → **Nastavenia telefónu** → **Skratky**.
3. Vyberte tlačidlo.
4. Vyberte možnosť, ktorú chcete priradiť tlačidlu.

Výber alebo úprava menu alebo funkcie:

1. V základnom režime stlačte dialógové tlačidlo **Menu**.
2. Pomocou navigačných tlačidiel prejdite na požadované menu a stlačte dialógové tlačidlo **Vybrať** alebo .
3. Keď menu obsahuje podmenu, prejdite na požadované podmenu pomocou navigačných tlačidiel. Podmenu otvoríte stlačením dialógového tlačidla **Vybrať** alebo .

   Ak vybrané menu obsahuje ďalšie podmenu, opakujte tento krok.
4. Nájdite požadované nastavenie pomocou navigačných tlačidiel.
5. Stlačením dialógového tlačidla **Vybrať** alebo potvrďte vybrané nastavenie.

Čísla skratiek

Požadované menu je možné rýchlo otvoriť pomocou čísel skratiek. Číslo skratky sa zobrazuje pred názvom menu v režime menu.

Zapnutie a vypnutie telefónu

1. Stlačením a podržaním na viac než jednu sekundu zapnete telefón.
2. Keď chcete telefón vypnúť, stlačte a podržte na viac než dve sekundy.

Zmena jazyka na displeji

1. V základnom režime stlačte dialógové tlačidlo **Menu**.
2. Vyberte možnosť **Nastavenia** → **Nastavenia telefónu** → **Jazyk**.
3. Vyberte jazyk.

Volanie

1. V základnom režime zadajte smerové číslo oblasti a telefónne číslo a stlačte .
2. Stlačením ukončíte volanie.

Príjem hovoru

1. Keď telefón zvoní, prijmete hovor stlačením dialógového tlačidla **Prijať** alebo .

   Ak chcete hovor odmietnuť, stlačte dialógové tlačidlo **Odmietnuť** alebo .
2. Stlačením ukončíte volanie.

Mapa Menu

1. **Denník hovorov**
   - 1.1 Najnovšie kontakty
   - 1.2 Zmeškané hovory
   - 1.3 Odchádzajúce hovory
   - 1.4 Prijaté hovory
   - 1.5 Vymazať všetko
   - 1.6 Manažér hovorov
2. **Kontakty**
   - 2.1 Zoznam kontaktov
   - 2.2 Pridať nový kontakt
   - 2.3 Skupina
   - 2.4 Rýchle vytáčanie
   - 2.5 Moja vizitka
   - 2.6 Vlastné čísla
   - 2.7 Spravovanie
   - 2.8 Servisné číslo*
3. **Aplikácie**
   - 3.1 Budík
   - 3.2 Hlasový záznamník
   - 3.3 FM Rádio
   - 3.4 Prehliadač**
   - 3.5 Svet Java
   - 3.6 Poznámka
   - 3.7 Svetový čas
   - 3.8 Kalkulačka
   - 3.9 Prevodník
   - 3.10 Časovač
   - 3.11 Stopky
   - 3.12 SIM AT*
4. **Prehliadač/Google****
5. **Správy**
   - 5.1 Vytvoriť správu
   - 5.2 Moje správy
   - 5.3 Šablóny
   - 5.4 Vymazať všetko
   - 5.5 Nastavenia
   - 5.6 Tiesňové správy
   - 5.7 Stav pamäte
6. **Moje súbory**
   - 6.1 Obrázky
   - 6.2 Zvuky
   - 6.3 Ďalšie súbory
   - 6.4 Stav pamäte
7. **Kalendár**
8. **Fotoaparát**
9. **Nastavenia**
   - 9.1 Čas a dátum
   - 9.2 Nastavenia telefónu
   - 9.3 Nastavenia displeja
   - 9.4 Nastavenia zvuku
   - 9.5 Nastavenia osvetlenia
   - 9.6 Služby siete
   - 9.7 Bluetooth
   - 9.8 Zabezpečenie
   - 9.9 Nastavenia pripojenia
   - 9.10 Stav pamäte
   - 9.11 Obnoviť nastavenia

* Dostupné iba v prípade, že je podporované kartou SIM.

** Ak služba **Google** nie je k dispozícii, **Prehliadač** sa zobrazí v menu 4 namiesto zobrazenia v časti **Aplikácie**.

Nastavenie hlasitosti

1. V základnom režime stlačte dialógové tlačidlo **Menu**.
2. Vyberte možnosť **Nastavenia** → **Nastavenia zvuku** → **Prichádzajúci hovor** → **Hlasitosť upozornenia na hovor**.
3. Stlačením **Doľava** alebo **Doprava** nastavíte úroveň hlasitosti.
4. Stlačte dialógové tlačidlo **Uložiť**.

Keď prebieha hovor, môžete upraviť hlasitosť slúchadla stlačením tlačidiel hlasitosti.

Zmena zvonenia pre hovory

1. V základnom režime stlačte dialógové tlačidlo **Menu**.
2. Vyberte možnosť **Nastavenia** → **Nastavenia zvuku** → **Prichádzajúci hovor** → **Tón zvonenia**.
3. Zvoľte kategóriu zvonenia → zvonenie a stlačte dialógové tlačidlo **Uložiť**.

Opakované vytočenie posledných čísel

1. V základnom režime stlačte .
2. Stlačením **Doľava** alebo **Doprava** vyberte typ hovoru.
3. Stlačením **Hore** alebo **Dole** prejdite na požadované číslo.
4. Stlačením číslo vytočíte.

Zadávanie textu

Zmena režimu zadávania textu

- Stlačením a podržaním * je možné prepnúť medzi režimami T9 a ABC. V závislosti od krajiny môže byť možné zapnúť režim zadávania pre konkrétny jazyk.
- Stlačením * sa prepínajú veľké a malé písmená a číselný režim.
- Stlačením a podržaním # sa aktivuje režim symbolov.

Režim T9

1. Začnite zadávať slovo stlačením **2** až **9**. Pre každé písmeno stlačte príslušné tlačidlo iba raz.

   Slovo, ktoré zadávate, sa zobrazí na displeji. Môže sa zmeniť s každým ďalším stlačením tlačidla. Skôr ako upravíte alebo vymažete jednotlivé znaky, zadajte celé slovo.

   Príklad: Keď píšete slovo „Ahoj“ v režime T9, stlačte **2**, **4**, **6** a **5**.
2. Alternatívne slová zobrazíte stlačením **0**.
3. Stlačením # vložíte medzeru a môžete zadať ďalšie slovo.

Režim ABC

Stlačte tlačidlá označené písmenom, ktoré chcete zadať, raz pre prvé písmeno, dvakrát pre druhé písmeno, atď.

Keď napríklad stlačíte trikrát **2**, zadáte písmeno „C“, a keď stlačíte dvakrát **5**, zadáte písmeno „K“.

Režim čísel

Stlačte tlačidlá s požadovanými číslami.

Režim symbolov

Stlačte tlačidlá zodpovedajúce požadovanému symbolu a stlačte dialógové tlačidlo **OK**. Stlačením navigačných tlačidiel sa presuniete na požadovaný súbor symbolov.

Rady pre zadávanie textu

- Kurzor je možné presunúť pomocou navigačných tlačidiel.
- Jednotlivé znaky je možné odstrániť stlačením **C**. Všetky znaky vymažete stlačením a podržaním **C**.
- Medzeru medzi dva znaky zadáte stlačením **#**.
- Interpunkčné znaky v režimoch T9 a ABC je možné zadať opakovaným stlačením **1**.

Odoslanie správy SMS

1. V základnom režime stlačte dialógové tlačidlo **Menu**.
2. Vyberte možnosť **Správy** → **Vytvoriť správu** → **SMS**.
3. Zadajte text správy.

   Ak chcete zmeniť jazyk vstupu, stlačte dialógové tlačidlo **Možnosti** a vyberte možnosť **Jazyk vstupu** → jazyk.
4. Stlačte dialógové tlačidlo **Možnosti** a pridajte položky pomocou nasledujúcich možností:
   - **Vložiť**: vloženie textových šablón, kontaktov alebo záložiek.
   - **Pridať obrázok**: pridanie obrázkov.
   - **Pridať animáciu**: pridanie emotikon alebo animácií.
   - **Pridať melódiu**: pridanie zvukov.
   - **Priložiť**: priloženie kontaktu, položky z kalendára, poznámky alebo úlohy.
5. Stlačte dialógové tlačidlo **Možnosti** a vyberte možnosť **Iba odoslať** alebo **Uložiť a odoslať**.
6. Zadajte telefónne číslo príjemcu.
7. Stlačením ▭ správu odošlete.

Fotografovanie

1. V základnom režime stlačte **Hore**.
2. Zamierte objektívom na predmet a vykonajte požadované úpravy.
3. Stlačením ▭ vytvoríte fotografiu.
4. Stlačením dialógového tlačidla **Ukážka** vytvorte ďalšiu fotografiu alebo stlačte **C** pre vymazanie fotografie.

Poznámka: V závislosti od kapacity pamäte telefónu nemusí byť možné fotografiu po jej vytvorení uložiť. Vymažte staré fotografie pre uvoľnenie pamäte.

Informácie o funkciách

V tejto časti sú krátko vysvetlené funkcie telefónu.

Menu	Popis
Menu > Denník hovorov > Najnovšie kontakty, Zmeškané hovory, Odchádzajúce hovory alebo Prijaté hovory	Zobrazenie posledných volaných, prijatých a zmeškaných hovorov.
Menu > Denník hovorov > Vymazať všetko	Vymazanie denníkov hovorov jednotlivých typov alebo všetkých denníkov naraz.
Menu > Denník hovorov > Manažér hovorov	Zobrazenie dĺžky posledných hovorov, ktoré ste uskutočnili alebo prijali, a ceny hovorov, ak je to podporované kartou SIM. Taktiež vytvorenie zoznamu telefónnych čísel, z ktorých chcete odmietnuť hovory.
Menu > Kontakty > Zoznam kontaktov	Hľadanie kontaktov v časti Kontakty.
Menu > Kontakty > Pridať nový kontakt	Pridanie nového kontaktu do časti Kontakty.
Menu > Kontakty > Skupina	Vytvorenie skupiny a výber zvonenia alebo obrázka pre prichádzajúce hovory od členov skupiny. Taktiež zmena názvu skupiny.
Menu > Kontakty > Rýchle vytáčanie	Priradenie čísla rýchleho vytáčania najčastejšie volaným číslam.
Menu > Kontakty > Moja vizitka	Vytvorenie vizitky a jej odoslanie iným osobám.
Menu > Kontakty > Vlastné čísla	Kontrola vlastných telefónnych čísel alebo ich pomenovanie.
Menu > Kontakty > Spravovanie	Skopírovanie alebo presun všetkých kontaktov uložených na karte SIM do pamäte telefónu alebo naopak. Taktiež môžete skontrolovať informácie o pamäti pre kontakty.
Menu > Kontakty > Servisné číslo	Prístup k zoznamu servisných čísel priradených poskytovateľom služieb.
Menu > Aplikácie > Budík	Nastavenie budíka tak, aby zaznel v určenom čase.
Menu > Aplikácie > Hlasový záznamník	Záznam hlasových poznámok a ich prehranie.
Menu > Aplikácie > FM Rádio	Počúvanie hudby alebo správ z FM rádia v telefóne. Najskôr je nutné pripojiť telefón k náhlavnej súprave, ktorá slúži ako anténa.
Menu > Aplikácie > Prehliadač	Spustenie a konfigurácia webového prehliadača. V závislosti od poskytovateľa služieb sa táto položka zobrazí v Menu 4.
Menu > Aplikácie > Svet Java	Prístup k zabudovaným Java hrám a stiahnutým Java aplikáciám.
Menu > Aplikácie > Poznámka	Vytváranie poznámok o dôležitých veciach a správa poznámok.
Menu > Aplikácie > Svetový čas	Nastavenie miestneho časového pásma a zistenie aktuálneho času v inej časti sveta.
Menu > Aplikácie > Kalkulačka	Vykonanie základných aritmetických funkcií.

Menu	Popis
Menu > Aplikácie > Prevodník	Vykonávanie prevodov, napríklad peňažných mien a teploty.
Menu > Aplikácie > Časovač	Nastavenie času, ktorý bude telefón odpočítavať.
Menu > Aplikácie > Stopky	Meranie uplynulého času.
Menu > Aplikácie > SIM AT	Používanie rôznych služieb ponúkaných poskytovateľom služieb. V závislosti od vašej karty SIM môže byť toto Menu dostupné, ale označené odlišne.
Menu > Prehliadač alebo Google	V závislosti od poskytovateľa služieb tu môže byť jedno z týchto Menu: • Prehliadač: pripojenie telefónu k sieti a načítanie domovskej stránky poskytovateľa služieb mobilnej siete WWW. • Google: pripojenie telefónu k sieti a spustenie vyhľadávacej služby Google.
Menu > Správy > Vytvoriť správu > SMS alebo MMS	Vytvorenie a odoslanie správ na iné mobilné telefóny.
Menu > Správy > Moje správy	Otvorenie správ, ktoré ste prijali, odoslali alebo ktoré sa nepodarilo odoslať.
Menu > Správy > Šablóny	Prednastavenie šablón pre často používané správy.
Menu > Správy > Vymazať všetko	Vymazanie správ v jednotlivých schránkach alebo všetkých správ naraz.
Menu > Správy > Nastavenia	Nastavenie možností posielania správ.

Menu	Popis
Menu > Správy > Tiesňové správy	Aktivácia funkcie tiesňových správ. Zadanie príjemcov a výber režimu opakovania.
Menu > Správy > Stav pamäte	Kontrola informácií o aktuálne využitej pamäti.
Menu > Moje súbory > Obrázky, Zvuky alebo Ďalšie súbory	Prístup k multimediálnym súborom a ostatným súborom uloženým v pamäti telefónu.
Menu > Moje súbory > Stav pamäte	Kontrola informácií o aktuálne využitej pamäti.
Menu > Kalendár	Prehľad o denných a mesačných plánoch.
Menu > Fotoaparát	Fotografovanie v rôznych režimoch.
Menu > Nastavenia > Čas a dátum	Manuálne nastavenie aktuálneho času a dátumu a nastavenie miestneho časového pásma.
Menu > Nastavenia > Nastavenia telefónu > Jazyk	Výber jazyka, ktorý sa bude používať pre zobrazenie textu.
Menu > Nastavenia > Nastavenia telefónu > Úvodný pozdrav	Zadanie privítacej správy, ktorá sa zobrazí pri zapnutí telefónu.
Menu > Nastavenia > Nastavenia telefónu > Skratky	Nastavenie navigačných tlačidiel ako skratiek pre priamy prístup k obľúbeným menu.
Menu > Nastavenia > Nastavenia telefónu > Moje menu	Nastavenie menu s vlastnými obľúbenými položkami.

Menu	Popis
Menu > Nastavenia > Nastavenia telefónu > Tlačidlo Hlasitosť	Nastavenie toho, či sa stlačením a podržaním tlačidiel hlasitosti pri prichádzajúcom hovore stlmí zvonenie alebo odmietne hovor.
Menu > Nastavenia > Nastavenia telefónu > Extra nastavenia	Nastavenie funkcie automatického opakovaného volania alebo spôsobu príjmu volania.
Menu > Nastavenia > Nastavenia telefónu > Režim offline	Prepnutie telefónu do režimu offline. Tento režim je užitočný, keď chcete používať telefón na mieste, na ktorom nie je dovolené používať mobilné zariadenia, napríklad v lietadle alebo v nemocnici.
Menu > Nastavenia > Nastavenia displeja	Zmena nastavení displeja.
Menu > Nastavenia > Nastavenia zvuku	Zmena nastavení pre rôzne zvuky.
Menu > Nastavenia > Nastavenia osvetlenia	Zmena nastavení pre podsvietenie a osvetlenie klávesnice.
Menu > Nastavenia > Služby siete	Prístup k sieťovým službám ponúkaným poskytovateľom služieb.
Menu > Nastavenia > Bluetooth	Bezdrôtové pripojenie telefónu k inému zariadeniu Bluetooth a prenášanie dát medzi zariadeniami, používanie súpravy handsfree alebo vzdialené ovládanie telefónu.
Menu > Nastavenia > Zabezpečenie > Kontrola PIN	Aktivácia kódu PIN, ktorý chráni kartu SIM pred neoprávneným použitím.
Menu > Nastavenia > Zabezpečenie > Zmeniť PIN kód	Zmena kódu PIN.
Menu > Nastavenia > Zabezpečenie > Zámka telefónu	Aktivácia hesla telefónu, ktoré chráni telefón pred neoprávneným použitím.
Menu > Nastavenia > Zabezpečenie > Zmeniť heslo	Zmena hesla telefónu.
Menu > Nastavenia > Zabezpečenie > Utajenie	Zablokovanie prístupu k správam, súborom alebo všetkým funkciám menu v telefóne, okrem funkcií volania.
Menu > Nastavenia > Zabezpečenie > Zámka SIM	Nastavenie telefónu, aby fungoval iba s aktuálnou kartou SIM priradením blokovacieho hesla karty SIM.
Menu > Nastavenia > Zabezpečenie > Režim pevného telefónneho zoznamu	Nastavenie telefónu, aby obmedzil volania na obmedzenú skupinu telefónnych čísel, ak SIM karta funkciu podporuje.
Menu > Nastavenia > Zabezpečenie > Zmeniť PIN2 kód	Zmena aktuálneho kódu PIN2, ak karta SIM funkciu podporuje.
Menu > Nastavenia > Zabezpečenie > Mobilný stopár	Stopovanie telefónu pri krádeži alebo strate. Keď sa niekto pokúsi použiť telefón s inou kartou SIM, telefón automaticky odošle prednastavenú stopovaciu správu rodine alebo priateľom. Táto funkcia môže byť nedostupná kvôli niektorým funkciám podporovaným poskytovateľom služieb.
Menu > Nastavenia > Nastavenia pripojenia	Vytvorenie a upravenie profilov obsahujúcich nastavenia pre pripojenie telefónu k sieti.

Menu	Popis
Menu > Nastavenia > Stav pamäte	Kontrola informácií o aktuálne využitej pamäti.
Menu > Nastavenia > Obnoviť nastavenia	Obnovenie nastavení telefónu na predvolené nastavenia.

Dôležité bezpečnostné upozornenia

Pred použitím mobilného telefónu si prečítajte uvedené pokyny. Ak ich nebudete dodržiavať, môže to byť nebezpečné alebo nezákonné.

Vždy šoférujte bezpečne

Nepoužívajte mobilný telefón počas šoférovania - vždy najprv zastavte a zaparkujte vozidlo.

Vypnutie telefónu pri doplňovaní paliva

Nepoužívajte telefón pri benzínovom čerpadle alebo v blízkosti palív či chemikálií.

Vypnutie telefónu v lietadle

Bezdrôtové telefóny môžu spôsobiť rušenie rôznych prístrojov. Ich použitie v lietadle je nezákonné a nebezpečné.

Vypnutie telefónu v blízkosti akýchkoľvek zdravotníckych prístrojov

Nemocnice a zdravotnícke zariadenia môžu využívať prístroje citlivé na externé elektromagnetické žiarenie. Postupujte vždy podľa platných pravidiel alebo predpisov.

Rušenie

Všetky bezdrôtové telefóny môžu byť ovplyvnené rušením, ktoré môže narušiť ich funkciu.

Zvláštne predpisy

Dodržujte všetky zvláštne predpisy platné na všetkých miestach a vždy vypnite telefón, kedykoľvek je jeho použitie zakázané.

Odolnosť proti vode

Tento telefón nie je odolný proti vode. Uchovávajte ho v suchu.

Vhodné používanie

Používajte telefón iba v normálnej polohe (držaný pri uchu). Ak je telefón zapnutý, vyhnite sa zbytočnému kontaktu s anténou.

Tiesňové volania

Zadajte číslo tiesňovej služby platné v danej oblasti a stlačte ☎. Neukončujte hovor, pokým vám k tomu nebude vydaný pokyn.

Malé deti a telefón

Uchovávajte telefón a všetky jeho časti a príslušenstvo mimo dosahu malých detí.

Príslušenstvo a batérie

Používajte len batérie a príslušenstvo, napríklad náhlavné súpravy a dátové káble, schválené spoločnosťou Samsung. Použitie akéhokoľvek neautorizovaného príslušenstva môže poškodiť telefón, alebo byť nebezpečné.

Výstraha Ak batériu nahradíte batériou nesprávneho typu, môže dôjsť k výbuchu. Použité batérie zlikvidujte podľa predpisov.

Dlhé počúvanie cez náhlavnú súpravu pri vysokej hlasitosti môže poškodiť sluch.

Kvalifikovaný servis

Tento telefón môže opravovať iba kvalifikovaný servisný personál.

Správna likvidácia produktu

(Likvidácia elektrického a elektronického vybavenia)

(Platné v Európskej únii a ďalších európskych krajinách so separovaným zberom odpadu)

Táto značka na produkte alebo príslušnej dokumentácii označuje, že by produkt po dovŕšení životnosti nemal byť likvidovaný s bežným odpadom. Aby ste zabránili poškodeniu životného prostredia a ľudského zdravia nekontrolovanou likvidáciou odpadu, likvidujte tento produkt oddelene od ostatných typov odpadu a zaistite jeho recykláciu. Podporíte tak opakované využitie zdrojov.

Súkromní používatelia by sa mali obrátiť buď na predajcu, u ktorého tento produkt zakúpili, alebo na miestny úrad, na ktorom získajú informácie o tom, kam môžu tento produkt odniesť na ekologickú recykláciu.

Komerční používatelia by sa mali obrátiť na dodávateľa a konzultovať podmienky nákupnej zmluvy. Tento produkt nesmie byť pri likvidácii zmiešavaný s iným odpadom.

Informácie o hodnote SAR

Bezdrôtový telefón je rádiový vysielač a prijímač. Je skonštruovaný a vyrobený tak, aby neprekračoval emisné limity vystavenia vysokofrekvenčnému (RF) elektromagnetickému žiareniu stanovené Radou Európskej únie (EÚ). Tieto limity sú súčasťou komplexných smerníc a stanovujú prípustné úrovne vysokofrekvenčnej energie pre bežnú populáciu. Predpisy sú založené na bezpečnostných normách, ktoré boli vyvinuté nezávislými vedeckými organizáciami pravidelným a dôkladným vyhodnocovaním vedeckých štúdií.

Normy zahŕňajú veľkú bezpečnostnú rezervu, ktorá zaručuje bezpečnosť všetkých ľudí bez ohľadu na vek a zdravie.

Norma pre vystavenie bezdrôtových telefónov používa jednotku merania nazývanú SAR (Specific Absorption Rate). Limit SAR stanovený Radou EÚ je 2,0 W/kg. Najvyššia hodnota SAR pre tento model telefónu bola 0,379 W/kg.

SAMSUNG ELECTRONICS

Vyhlásenie o zhode (R&TTE)

My, spoločnosť **Samsung Electronics**

vyhlasujeme na vlastnú zodpovednosť, že produkt

Mobilný telefón pre siete GSM : SGH-M310

ktorého sa vyhlásenie o zhode týka, je v zhode s nasledovnými normami a/alebo inými normatívnymi dokumentmi.

Bezpečnost	**EN 60950- 1 : 2001 +A11:2004**
Elektromagnetická kompatibilita	**EN 301 489 - 01 V1.5.1 (11-2004)** **EN 301 489 - 07 V1.2.1 (08-2002)** **EN 301 489 - 17 V1.2.1 (08-2002)**
SAR	**EN 50360 : 2001** **EN 62209-1 : 2006**
Radio	**EN 301 511 V9.0.2 (03-2003)** **EN 300 328 V1.6.1 (11-2004)**

Týmto vyhlasujeme, že [všetky základné testy rádiovej frekvencie boli vykonané, a že] vyššie uvedený výrobok je v súlade so všetkými základnými požiadavkami smernice 1999/5/EC.

Procedúra vyhodnocovania súladu uvádzaná v článku 10 a detailne popisaná v dodatku [IV] smernice 1999/5/EC bola dodržaná za dozoru nasledujúcich autorizovaných orgánov:

BABT, Balfour House, Churchfield Road, Walton-on-Thames, Surrey, KT12 2TD, UK*
identifikačná značka: 0168

CE 0168

Technická dokumentácia je uložená u:

Samsung Electronics QA Lab.

a je ju možné spristupniť na vyžiadanie.
(zástupca v EÚ)

Samsung Electronics Euro QA Lab.
Blackbushe Busilness Park, Saxony Way,
Yateley, Hampshire, GU46 6GG, UK*

2008.04.04 — **Yong-Sang Park / S. Manager**

(miesto a dátum vydania) — (meno a podpis oprávnenej osoby)

* **Toto nie je adresa servisného centra spoločnosti Samsung. Adresa a telefónne číslo servisného centra spoločnosti Samsung sú uvedené na záručnom liste; prípadne kontaktujte vášho dodávateľa v mieste, kde ste telefón zakúpili.**